

SUMAR

EDITORIAL

SILVIA POPOVICI — Arhivele Statului din România. 160 de ani de existență. 447

ARHIVELE STATULUI. 160 DE ANI ÎN SLUJBA CIVILIZAȚIEI ROMÂNEȘTI

GHEORGHE RUSU — Arhivele Statului din Iași — 160 de ani de activitate. 449

MARIA DÔGARU — Medalia „160 de ani de la înființarea Arhivelor Statului” 465

DIN ISTORIA ARHIVELOR DIN ROMÂNIA

VASILE MANOLE — Izvoare privitoare la arhivele Daciei Romane. 469

SLUJITORI AI ARHIVELOR DIN ROMÂNIA

ILIE VULPE — Constantin D. Fortunescu — întemeietorul Arhivelor Statului din Craiova. 500

VIOREL GRAMA — Liviu Moldovan — profesor, statistician și arhivist 503

STUDII ȘI COMUNICĂRI

TUDOR MATEESCU — Știri din documente ale Țării Românești despre vechi sate dobrogene (secolele XVI—XVII). 505

IOAN POPOVICI — Informații din arhivele bihorene referitoare la situația școlii românești din Bihor la începutul secolului al XX-lea. 509

CERCETĂRI PESTE HOTARE

EUGEN GLÜCK — Cercetări în Austria și Germania. 515

OPINII

ȘTEFAN HURMUZACHE — Cîteva gânduri despre formarea profesională a arhiviștilor. 521

ALEXANDRU DUȚĂ — Arhivele în slujba publicului 543

PREZENTĂRI DE FONDURI ȘI COLECȚII

MILIANA ȘERBU — Diplomați români: GRIGORE GAFENCU (VIII). 546

CRISANTA PODĂREANU — Fondul personal General Alexandru Socec. 557

VASILE MATEI — Arhivele poloneze — sursă importantă pentru istoria României. 561

CRONICĂ

. 566

RECENZII ȘI PREZENTĂRI

. 569

INSTRUMENTE DE LUCRU

. 575

SOMMAIRE

EDITORIAL

SILVIA POPOVICI — Les Archives d'État de la Roumanie. 160 années d'existence	447
--	-----

LES ARCHIVES D'ÉTAT. 160 ANNÉE AU SERVICE DE LA CIVILISATION ROUMAINE

GHEORGHE RUSU — Les Archives d'État de la ville de Jassy. 160 années d'activité.	449
MARIA DOGARU — La médaille „160 années dès la fondation des Archives d'État	465

PAGES DE L'HISTOIRE DES ARCHIVES ROUMAINES

VASILE MANOLE — Des sources sur les archives de la Dacie Romane	469
---	-----

AU SERVICE DES ARCHIVES ROUMAINES

ILIE VULPE — Constantin D. Fortunescu — fondateur des Archives d'État de la ville de Craiova	500
VIOREL GRAMA — Liviu Moldovan — professeur, statisticien et archiviste.	503

ÉTUDES ET RENSEIGNEMENTS

TUDOR MATEESCU — Dates sur des anciens villages de Dobroudja (XVI ^{ème} —XVII ^{ème} siècles), provenant des documents de la Valachie.	505
IOAN POPOVICI — Des informations concernant les écoles roumaines de Bihor au début du XX ^{ème} siècle, dans les archives de la région de Bihor.	509

DES RECHERCHES À L'ÉTRANGER

EUGEN GLÜCK — Des recherches en Autriche et en Allemagne	515
--	-----

OPINIONS

ȘTEFAN HURMUZACHE — Quelques opinions sur l'éducation professionnelle des archivistes	521
ALEXANDRU DUȚĂ — Les archives au service du public	543

PRÉSENTATIONS DES FONDS ET DES COLLECTIONS

MILIANA ȘERBU — Diplomats roumains: GRIGORE GAFENCU (VIII)	546
CRISANTA PODĂREANU — Le fond personnel „Général Alexandru Socec”	557
VASILE MATEI — Les archives polonaises — une importante source pour l'histoire de la Roumanie	561

CHRONIQUE

PRÉSENTATIONS ET COMPTE-RENDUS

INSTRUMENTS DE TRAVAIL

CONTENTS

EDITORIAL

SILVIA POPOVICI — The State Archives of Romania. A 160 years existence

THE STATE ARCHIVES. 160 YEARS IN THE SERVICE OF THE ROMANIAN CIVILIZATION 447

GHEORGHE RUSU — The State Archives in Jassy. 160 years of activity. 449

MARIA DOGARU — The medal „160 years since the State Archives' fondation”. 465

PAGES FROM THE HISTORY OF ROMANIAN ARCHIVES

VASILE MANOLE — Sources concerning archives in Roman Dacia. 469

IN THE SERVICE OF ROMANIA'S ARCHIVES

ILIE VULPE — Constantin D. Fortunescu — founder of the State Archives in Craiova 500

VIOREL GRAMA — Liviu Moldovan — teacher, statistician and archivist. 503

STUDIES AND PAPERS

TUDOR MATEESCU — Data on ancient villages in Dobrudja (the 16th — the 17th centuries), as revealed by Wallachian documents. 505

IOAN POPOVICI — Some information concerning the Romanian schools of the Bihor country at the beginning of the 20th century, as revealed by archives of the country 509

RESEARCHES ABROAD

EUGEN GLÜCK — Researches in Austria and Germany 515

OPINIONS

ȘTEFAN HURMUZACHE — Some considerations on the archivists' professional education. 521

ALEXANDRU DUȚĂ — Archives in the service of the public. 543

PRESENTATIONS OF FOND AND COLLECTIONS

MILIANA ȘERBU — Romanian diplomats; GRIGORE GAFENCU (VIII) . 546

CRISANTA PODĂREANU — The „General Alexandru Soccu” personal fond 557

VASILE MATEI — Polish archives — an important source for Romania's history. 561

CHRONICLE 566

PRESENTATIONS AND REVIEWS 569

TOOLS 575

INHALT

LEITARTIKEL

- SILVIA POPOVICI — Die Staatsarchive Rumäniens. 160 Jahre seit ihrem Bestehen 447

DIE STAATSARCHIVE. 160 JAHRE IM DIENSTE DER RUMÄNISCHEN ZIVILISATION

- GHEORGHE RUSU — Die Staatsarchive Jassy. 160 Jahre ihres Wirkens 449
MARIA DOGARU — Die Medaille „160 Jahre seit Gründung der Staatsarchive“ 465

AUS DER VERGANGENHEIT DER ARCHIVE IN RUMÄNIEN

- VASILE MANOLE — Quellen über Archive im römischen Dazien 469

MITARBEITER DER RUMÄNISCHEN ARCHIVE

- ILIE VULPE — Constantin D. Fortunescu — Begründer der Staatsarchive Craiova 500
VIOREL GRAMA — Liviu Moldovan — Lehrer, Statistiker und Archivar 503

STUDIEN UND MITTEILUNGEN

- TUDOR MATEESCU — Auskünfte aus walachischen Urkunden über alte Dörfer aus der Dobrudscha (16. — 17. Jh.) 505
IOAN POPOVICI — Auskünfte aus den Biharer Archiven über die Lage der Biharer rumänischen Schulen zu Beginn des 20. Jhs 509

FORSCHUNGEN IM AUSLAND

- EUGEN GLÜCK — Forschungen in Archiven und Bibliotheken aus Österreich und Deutschland 515

MEINUNGSÄUSSERUNGEN

- ȘTEFAN HURMUZACHE — Einiges über die Fachausbildung der Archivare 521
ALEXANDRU DUȚĂ — Die Archive im Dienste des Publikums 543

BESTANDS- UND SAMMLUNGSVORFÜHRUNGEN

- MILIANA ȘERBU — Rumänische Diplomaten: GRIGORE GAȚENCU (VIII) 546
CRISANTA PODĂREANU — Der persönliche Nachlass des Generalen Alexandru Sococ 557
VASILE MĂTEI — Die polnischen Archive — eine wichtige Quelle für die Geschichte Rumäniens 561

CHRONIK

- BUCHBESPRECHUNGEN UND -VORFÜHRUNGEN 569

ARBEITSINSTRUMENTE

- ARBEITSINSTRUMENTE 575